

## Obsah

Opilý koráb (DP) .....	7
Kočyčky Hittonovyc matičky (JP) .....	38
Bulvár Alfa Ralfa (PK) .....	58
Balada o ztracené K'mell (HS) .....	85
Planeta jménem Shayol (HS) .....	104
Na planetě drahokamů (HS) .....	137
Na planetě bouří (HS) .....	162
Na planetě písku (HS) .....	232
Tři poutníci ke hvězdě (HS) .....	258
Dolů k soumráčnému moři (HS) .....	279

### Další povídky

Západní věda je tak úžasná (DK) .....	307
Nancy (DK) .....	319
Bódhidharmova flétna (DK) .....	330
Angerhelm (DK) .....	337
Dobří přátelé (DK) .....	355
Slovník světa Cordwainera Smithe (JP) .....	361
Chronologie povídek Cordwainera Smithe .....	385

### Překladaatelé:

HS = Helena Soukupová; DP = David Petru; DK = Dana Krejčová;  
JP = Jan Pavlík; PK = Petr Kotrle; RP = Richard Podaný; LB/PK =  
Linda Bartošková a Pavel Kosatík; JM = Jiří Markus; IA = Ivan  
Adamovič